Installation Bulletin:
Bulletin d'installation :
Boletín de Instalación:

CF10133

07-10

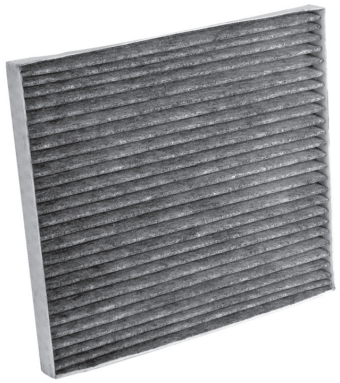
Estimated time of installation:
Temps estimé pour l'installation :
Tiempo estimado de instalación:



15 minutes or less
15 minutes ou moins
15 minutos máx.

Application: Toyota Corolla, Matrix
Application:
Aplicación:

For more application specifics, please refer to our catalog.
Pour obtenir plus d'information sur les applications, veuillez consulter notre catalogue.
Para obtener información específica sobre la aplicación, consulte nuestro catálogo.



FRAM Group Operations LLC
Danbury, CT 06810-5109 U.S.A.
©2012 FRAM Group IP LLC

FRAM Group (Canada) Inc.
2430 Meadowpine Blvd.
Unit 105 & 107
Mississauga, ON
L5N 6S2 Canada

SOME VEHICLES MAY DIFFER SLIGHTLY. IF YOU HAVE QUESTIONS REGARDING THIS FILTER, ITS INSTALLATION OR MORE DETAILS SPECIFIC TO YOUR VEHICLE, PLEASE VISIT

www.framfreshbreeze.com
FOR HOW-TO VIDEOS AND ADDITIONAL INFORMATION.

CERTAINS VÉHICULES PEUVENT PRÉSENTER DES DIFFÉRENCES. SI VOUS AVEZ DES QUESTIONS CONCERNANT CE FILTRE, SON INSTALLATION OU DÉSIREZ OBTENIR PLUS DE DÉTAILS CONCERNANT VOTRE VÉHICULE, VEUILLEZ VISITER LE www.framfreshbreeze.com POUR OBTENIR DES DÉMONSTRATIONS VIDÉOS ET PLUS D'INFORMATION.

PUEDE VARIAR UN POCO EN ALGUNOS VEHÍCULOS SI TIENE PREGUNTAS SOBRE EL FILTRO Y LA INSTALACIÓN O DESEA INFORMACIÓN EN DETALLE PARA SU VEHÍCULO, VISITE www.framfreshbreeze.com, DONDE ENCONTRARÁ VIDEOS INSTRUCTIVOS E INFORMACIÓN ADICIONAL.

Importado por:
FRAM Group Operations Mexico City S.A. de C.V.
Carretera México-Cuautitlán km 31.5 S/N
Nave 5, Conjunto Industrial Cuautitlán.
Col. Loma Bonita
Cuautitlán, Edo. de México
MEX, C.P. 54800
Tel. 01 800 7154 135
Hecho en China

FRAM FRESHBreeze Absorbs Odors With Arm & Hammer Baking Soda
CABIN AIR FILTER • FILTRO DE AIRE DE CABINA • FILTRE D'AIR D'HABITACLE

TOOLS: Phillips-head Screwdriver.

LOCATION OF CABIN FILTER: Behind the glove compartment, behind the cabin filter access door on the passenger side of the vehicle.

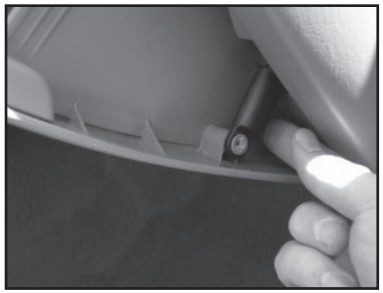
REMOVE ALL DEBRIS IN AND AROUND FILTER LOCATION.

1. While sitting in the passenger seat, open the glove box.
2. Remove the Phillips-head screw that secures the dampener arm to the passenger side of the glove box (Fig 1) and pull the arm loose. (Fig 2)
3. Press inward on the sides of the glove box to release its stops. Allow the glove box to swing all the way down and unhinge from the dash. (Fig 3)
4. Remove the filter housing cover by pressing inward on the latches on both sides. (Fig 4) The housing cover has a pair of ramps at its lower edge that force the filter against the top of the housing when properly installed. (Fig 5)
5. Pull the old filter straight out to remove it. (Fig 6)
6. Insert the new filter in to the housing and re-install the cover.
7. Snap the glove box back on its hinges and partially close it in order to re-attach the dampener arm. The stops will automatically re-engage as the glove box closes.
8. With the glove box still partially open, re-install the screw that secures the dampener arm.
9. Close the glove box.

1



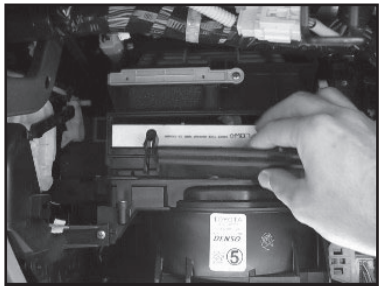
2



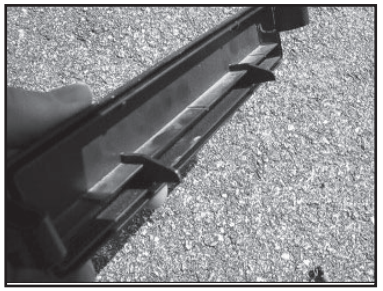
3



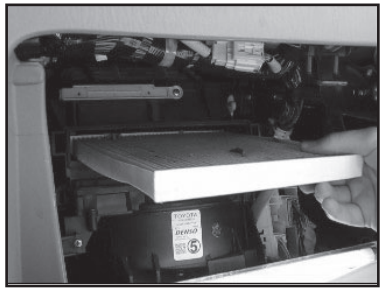
4



5



6



OUTILS : Tournevis Phillips.

EMPLACEMENT DU FILTRE D'HABITACLE : Derrière le coffre à gants, derrière le panneau d'accès du filtre d'habitacle du côté passager du véhicule.

RETIREZ TOUS LES DÉBRIS DU BOÎTIER DU FILTRE ET AUTOUR DU BOÎTIER.

1. Depuis le siège du passager, ouvrez le coffre à gants.
2. Retirez la vis à tête Phillips qui retient le bras de l'amortisseur du côté passager du coffre à gants (Fig. 1) et dégagez le bras. (Fig. 2)
3. Appuyez vers l'intérieur sur les côtés du coffre à gants pour dégager ses butées. Laissez le coffre à gants s'abaisser complètement et décrochez-le du tableau de bord. (Fig. 3)
4. Retirez le couvercle du boîtier du filtre en poussant vers l'intérieur sur les loquets des deux côtés. (Fig. 4) Le couvercle du boîtier comprend une paire de plans inclinés au niveau de sa bordure inférieure qui appuient le filtre sur la paroi supérieure du boîtier lorsqu'il est installé correctement. (Fig. 5)
5. Tirez le filtre usé directement pour le retirer. (Fig. 6)
6. Insérez le nouveau filtre dans le boîtier et réinstallez le couvercle.
7. Enclenchez le coffre à gants sur ses charnières et fermez-le partiellement afin de réinstaller le bras de l'amortisseur. Les butées se réenclenchent lorsqu'on ferme le coffre à gants.
8. Pendant que le coffre à gants est encore partiellement ouvert, réinstallez la vis fixant le bras de l'amortisseur.
9. Fermez le coffre à gants.

HERRAMIENTAS: Destornillador de cruz.

UBICACIÓN DEL FILTRO DE VENTILACIÓN DE LA CABINA: Detrás de la guantera y la puerta de acceso del filtro de ventilación de la cabina, en el lado del pasajero del vehículo.

RETIRE TODOS LOS RESIDUOS DEL ÁREA DE INSTALACIÓN DEL FILTRO.

1. Ubíquese en el asiento del pasajero y abra la guantera.
2. Retire el tornillo de cruz que asegura el brazo amortiguador al lado del pasajero de la guantera (Fig. 1) y hale el brazo hasta retirarlo. (Fig. 2)
3. Presione los extremos de la guantera hacia adentro para liberar los topes. Balancee la guantera hasta llegar al piso y desengánchela del salpicadero. (Fig. 3)
4. Retire la cubierta de la caja del filtro presionando hacia adentro los cerrojos de los extremos. (Fig 4) La cubierta de la caja tiene un par de rampas en el borde inferior que presionan el filtro contra la parte superior de la caja, cuando se instala correctamente. (Fig. 5)
5. Hale el filtro viejo para retirarlo. (Fig. 6)
6. Inserte el nuevo filtro en la caja y vuelva a instalar la cubierta.
7. Encaje la guantera en las bisagras y ciérrela parcialmente para volver a colocar el brazo amortiguador. Los topes se engancharán de manera automática al cerrar la guantera.
8. Sin cerrar por completo la guantera, vuelva a instalar el tornillo que asegura el brazo amortiguador.
9. Cierre la guantera.